

NO-Lillestrøm: Engineering design services

OJ S 124/2013 28/06/2013

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Skedsmo kommune Eiendomsavdelingen

Postal address: Rådhuset, Postboks 313

Town: Lillestrøm

Postal code: 2001

Country: Norway

For the attention of: Hans Tokvam

Telephone: +47 66938000

Fax: +47 66938590

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.skedsmo.kommune.no>

Address of the buyer profile: [http://www.doffin.no/search/Search\\_AuthProfile.aspx?ID=AA5547](http://www.doffin.no/search/Search_AuthProfile.aspx?ID=AA5547)

**Additional information can be obtained from:**

Official name: Siv.ing. Trond Thorvaldsen AS

Postal address: Postboks 389

Town: Lørenskog

Postal code: 1471

Country: Norway

For the attention of: Tove Tangvik

Telephone: +47 90573387

Internet address: <http://www.skedsmo.kommune.no>

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Siv.ing. Trond Thorvaldsen AS

Postal address: Postboks 389

Town: Lørenskog

Postal code: 1471

Country: Norway

For the attention of: Tove Tangvik

Telephone: +47 90573387

Internet address: <http://www.skedsmo.kommune.no>

**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Skedsmo kommune Eiendomsavdelingen

Postal address: Rådhuset, Postboks 313

Town: Lillestrøm

Postal code: 2001

Country: Norway

For the attention of: Hans Tokvam

Telephone: +47 66938000  
Fax: +47 66938590  
Internet address: <http://www.skedsmo.kommune.no>

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local agency/office

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

New day care center at Bråtejordet

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Works

Design and execution

Main site or place of performance: Bråtejordet, Strømmen

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

**II.1.4. Information about framework agreement**

**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Skedsmo kommune intend to build a new day care center at Bråtejordet. The project will be carried out as a turnkey contract. The total contractor shall be responsible for the design and development of the project, in addition to the completion of the building. The day care center shall accommodate 8 departments; 4 departments for children under 3 years and 4 departments for children over 3 years, a total of 144 children. Delivery shall take place 01.06.2015.

NOTE: To register your interest in this notice and obtain any additional information please visit the Doffin Web Site at [http://www.english.doffin.no/Search/Search\\_Switch.aspx?ID=298388](http://www.english.doffin.no/Search/Search_Switch.aspx?ID=298388)

**II.1.6. CPV code(s)**

71320000 Engineering design services, 45000000 Construction work, 45214100 Construction work for kindergarten buildings

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

### **II.2.2. Information about options**

Options: yes

Description of options: See tender documents.

### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

## **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 10.1.2014. Completion 1.6.2015

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

### **III.2. Conditions for participation**

#### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: (1) Company registration certificate.

(2) Evidence of enrolment on the professional or trade register, as required by national law, in the country where the company is established

(3) Value added tax certificate (National requirement)

(4) Company tax certificate (National requirement)

(5) Self-declaration in compliance with Appendix 2 (HSE) of the Norwegian procurement regulations (National requirement)

#### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: (1) The company's most recent annual report including new information of relevance to the company's accounting figures

(2) Presentation of the company's annual accounts, or extracts thereof

(3) Other documentation required (please state below)

See tender documents.

#### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

(1) Manpower proposed for this contract (organisation chart) with names and CV's of the key personnel who will be responsible for its execution (for service and works contracts)

(2) A list of the principal deliveries effected, or main services provided, by the company, in the past five years, with the values, dates and recipients (for works contracts)

- (3) A statement of the company's health, environment and safety policy
  - (4) A statement of the quality assurance/quality control system operated by the company.
  - (5) A certificate issued by an accredited certification authority attesting to the quality assurance, production or technical capacity of the company, or equivalent documentation (for service and works contracts)
  - (6) Other documentation required (please state below)
- See tender documents.

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

##### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

##### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

##### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 30.9.2013

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

30.9.2013 - 12:00

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Other: Norwegian

##### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 31.3.2014

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 30.9.2013 - 13:00

Place:

Skedsmo rådhus

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

**VI.2. Information about European Union funds**

**VI.3. Additional information**

Tender documents will be published at Doffin within 6 days from announcement.

(NT Ref:298891)

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

26.6.2013